


PROGRAMME PROGRAM

CIVVIH

ICOMOS
Belgium-Belgique-België



comité international des villes et villages historiques
international committee on historic cities, towns and villages

PROGRAMME / PROGRAM

MERCREDI / WEDNESDAY - 15 JUIN / JUNE - APRÈS-MIDI / AFTERNOON

- 1:30 PM** **ACCUEIL À HÔTEL DE VILLE DE BRUXELLES / REGISTRATION AT THE CITY HALL OF BRUSSELS**
- 2:00 PM** **SÉANCE D'OUVERTURE / PRÉSENTATION DU PROGRAMME DU SYMPOSIUM - OPENING SESSION / PRESENTATION OF THE SYMPOSIUM PROGRAM**
- ANS PERSOONS, Echevine de l'Urbanisme et des Espaces Publics de la Ville de Bruxelles / Alderwoman of Town Planning and Public Spaces of the Brussels City
- TERESA PATRICIO - Présidente / President ICOMOS International
- EVA ROELS - Vice-Présidente / Vice-President ICOMOS Belgique, Présidente/Président ICOMOS Vlaanderen-België
- PAULA CORDEIRO - Présidente / President CIVVIH
- THÈME 1 : LEÇONS APPRISSES ET NOUVEAUX DÉFIS DANS LA MISE EN ŒUVRE DES PRINCIPES DE LA VALETTE**
THEME 1: LESSONS LEARNED AND NEW CHALLENGES IN THE PRACTICAL IMPLEMENTATION OF THE VALLETTA PRINCIPLES
- 3.00 PM** **SÉANCE - SESSION A**
- ANTOINE BRUGUEROLLE (FR) - Modérateur / Moderator
- 3.05 1 *Onze ans après les principes de la Valette, SOFIA AVGERINO-KOLONIAS (GR) & ALVARO GOMEZ-FERRER BAYO (ES)*
- 3.25 2 *Integrating historic urban values in the governance principles of today: cultural challenges in a changing world, ELENA DIMITROVA (BG)*
- 3.40 3 *The Valletta Principles: the participatory process of construction, the strengths and the change of perspectives, ELVIRA PETRONCELLI (IT-FR) & MARIELUCE STANGANELLI (IT)*
- 3:55 PM** **Pause-café / Coffee break 20'**
- 4:15 PM** **SÉANCE BELGIQUE - BELGIUM SESSION**
- EVA ROELS (BE) - Modérateur / Moderator
- 4:20 4 *Bruxelles au 21^e siècle : un paysage urbain historique en transformation, STÉPHANE DEMETER, (URBAN.BRUSSELS, RÉGION DE BRUXELLES-CAPITALE, BE)*
- 4:35 5 *Bruges, villes patrimoines, une analyse du risque, JORIS NAUWELAERTS (VILLE DE BRUGES, BE)*
- 4:50 6 *Guide communal d'urbanisme pour protéger les bords de la Meuse ; Enjeux, principes, bilan et perspectives, SOPHIE MARISCHAL & BERTRAND IPPERSIEL (VILLE DE NAMUR, BE)*
- 5:00 PM** **DISCUSSION 45'**
- 5:45 PM** **Fin / End**

- Présentation vidéo /Video presentation -

CIVVIH

ICOMOS
 Belgium-Belgique-België

comité international des villes et villages historiques
 international committee on historic cities, towns and villages

PROGRAMME / PROGRAM
 JEUDI / THURSDAY - 16 JUIN / JUNE

THÈME 1 : LEÇONS APPRISSES ET NOUVEAUX DÉFIS DANS LA MISE EN ŒUVRE DES PRINCIPES DE LA VALETTE
THEME 1: LESSONS LEARNED AND NEW CHALLENGES IN THE PRACTICAL IMPLEMENTATION OF THE VALLETTA PRINCIPLES

- 9:00 AM** ACCUEIL À HÔTEL DE VILLE DE BRUXELLES / REGISTRATION AT THE CITY HALL OF BRUSSELS
- 9:30 AM** SÉANCE - SESSION B
 ANTOINE BRUGUEROLLE (FR) – Modérateur / Moderator
- 9:35 7 *Gazprom: undeclared war on Valletta Principles in St. Petersburg*, SERGEY GORBATENKO (RU)
- 9:50 8 *Expressions of Culture in the Management of Historic Cities. An example of communication through heritage conservation practices for the sustainable preservation of the historic center of Kuldiga*, JANA JAKOBSONE (LT)
- 10:05 9 *Adapting urban heritage for health and well-being (Florence)*, DIMITRA BABALIS (IT)
- 10:20 AM** Pause-café / Coffee break 20'
- THÈME 2 : LE PAYSAGE URBAIN HISTORIQUE, ÉVOLUTION DU CONCEPT ET DES MODES DE GOUVERNANCE**
THEME 2: THE HISTORIC URBAN LANDSCAPE APPROACH AND THE EVOLUTION OF THE URBAN HERITAGE GOVERNANCE
- 10:40 AM** SÉANCE - SESSION C
 HANNA ISHAC (LB) – Modérateur / Moderator
- 10:45 10 *Sustainability means continuity*, ÁNGELA ROJAS (CU)
- 11:00 11 *Participatory Approach and Digital Documentation, can the two meet ?* JIGNA DESAI (IN)
- 11:15 12 *Locative social media and online datasets in World Heritage cities. Strategies for interpreting data signification*, JUAN A. GARCÍA-ESPARZA (ES)
- 11:30 13 *Intangible Heritage as a driver of transformations in historic cities: Case of traditional craft practice in Jaipur, India*, NIYATI JIGYASU (IN)
- 11:45 AM** DISCUSSION 45'
- 12:30 AM** DÉJEUNEUR / LUNCH

- Présentation vidéo /Video presentation -

PROGRAMME / PROGRAM

CIVVIH

ICOMOS
 Belgium-Belgique-België



comité international des villes et villages historiques
 international committee on historic cities, towns and villages

JEUDI / THURSDAY - 16 JUIN / JUNE

THÈME 2 : LE PAYSAGE URBAIN HISTORIQUE, ÉVOLUTION DU CONCEPT ET DES MODES DE GOUVERNANCE
THEME 2: THE HISTORIC URBAN LANDSCAPE APPROACH AND THE EVOLUTION OF THE URBAN HERITAGE GOVERNANCE

2:00 PM SÉANCE - SESSION D

CLAUS-PETER ECHTER (DE) - Modérateur / Moderator

- 2:05 14 *Current Challenges for the Monument Preservation in the Historical City Centre of Sopron*, ANDRAS VEÖREÖS (HU)
- 2:20 15 *Comment concilier la mise en valeur du patrimoine avec les économies d'énergie. L'exemple du 22 rue des Cordeliers à Bayonne*, ANTOINE BRUGUEROLLE (FR)
- 2:35 16 *New urban heritage context in the Rodrigo Facio University campus, Costa Rica*, OFELIA SANOU (CR)
- 2:50 17 *Urban Conservation Frameworks under a Compact City Policy: The 2017-2027 Addis Ababa's Structure Plan in the light of the Valletta Recommendation*, FANTAYE BEKELE MATIYAS & TIBELU ASSEFA (ET)

3:05 PM Pause-café / Coffee break 20'

3:25 PM SÉANCE - SESSION E

CLAUS-PETER ECHTER (DE) - Modérateur / Moderator

- 3:30 18 *Nouvelles pratiques urbaines à l'avenir avec l'usage des technologies informatiques (ICT)*, TERESA COLLETTA (IT)
- 3:45 19 *La cité jardin Le Logis Floréal à Boitsfort - Bruxelles*, MICHEL VAN DER MEERSCHEN (BE)
- 4:00 20 *Valorisation of towns, villages and rural settlements, a tool for territorial rebalance, climate change mitigation and heritage enhancement*, PAOLO MOTTA (IT)
- 4:15 21 *Oran, un exercice de réhabilitation dans la gouvernance d'un grand projet urbain*, DALILA SENHADJI (DZ)

4:30 PM DISCUSSION 45'

5:15 PM Conclusions - Clôture du symposium / Conclusions - Closing of the symposium

PAULA CORDEIRO (BE)

5:45 PM Fin/ End

- Présentation vidéo / Video presentation -